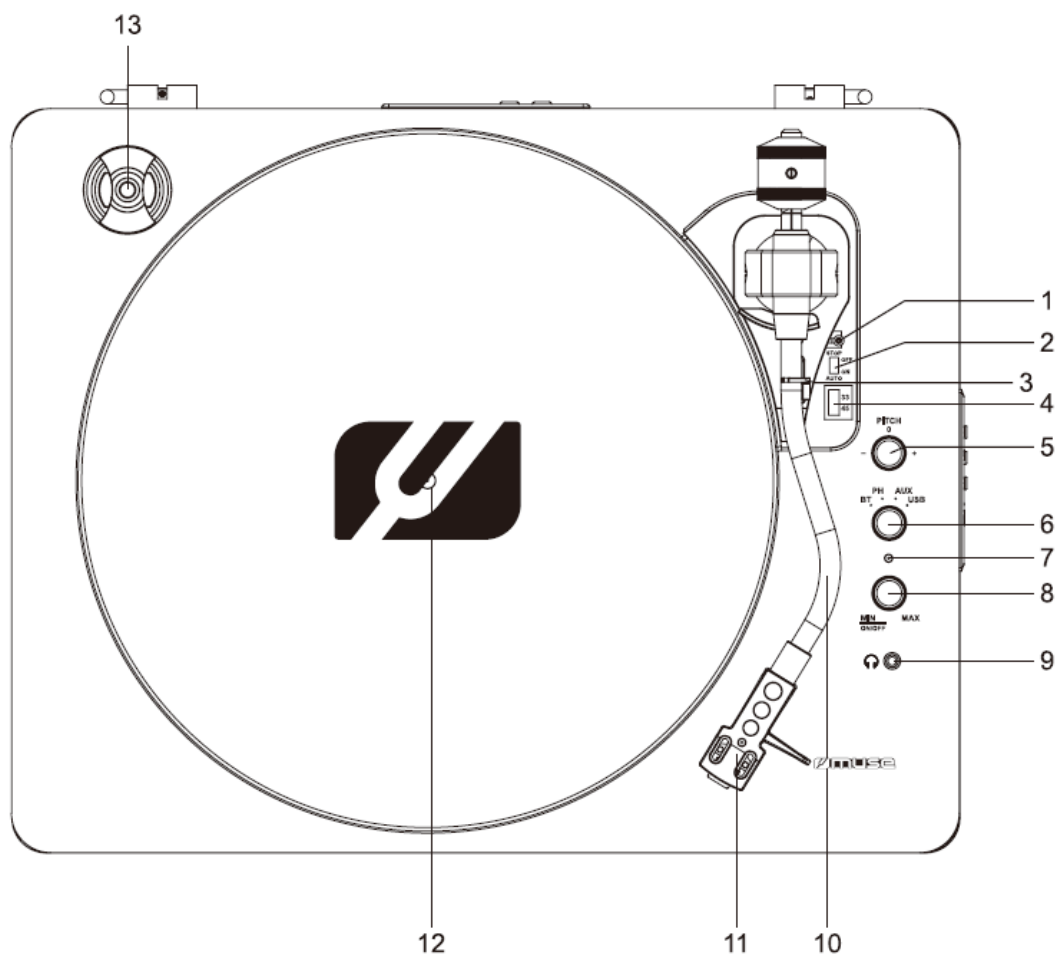
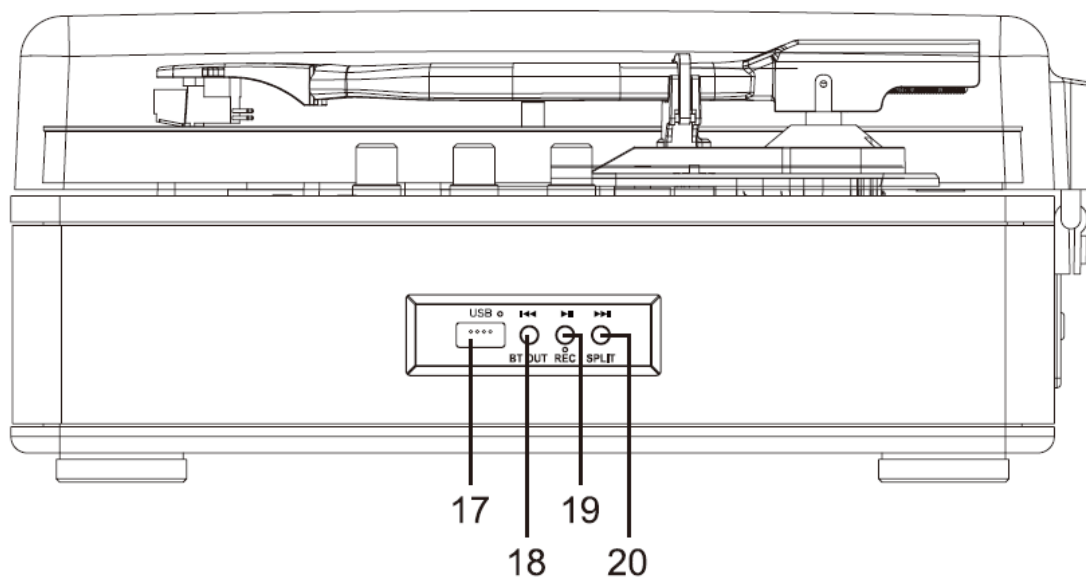
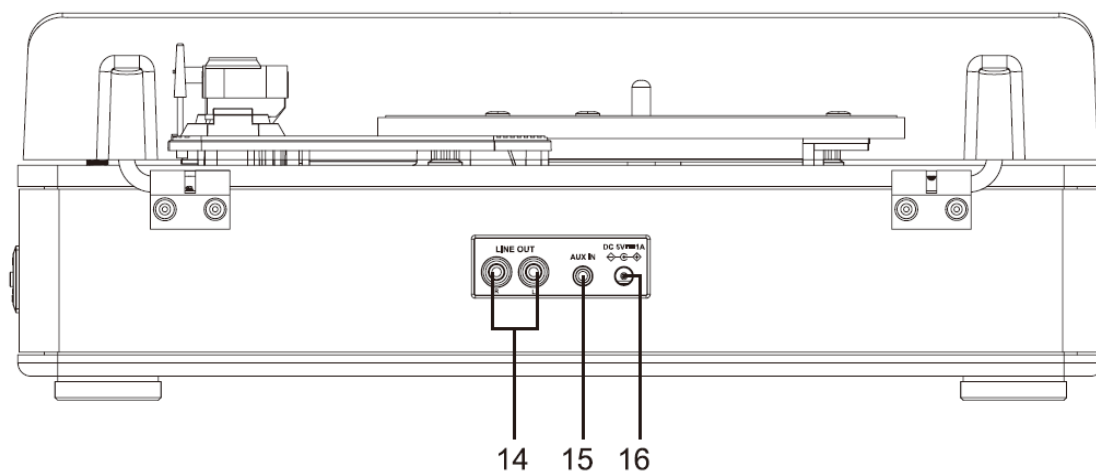


# MT-107 BTO

System stereo gramofon

## KONTROLA LOKALIZACJI I OPISU





1. Dźwignia do podnoszenia
2. Przełącznik AUTO STOP (**ON/OFF**)
3. Podpórka ramienia tonowego
4. Selektor prędkości (33/45)
5. **Pokrętło PITCH** (do regulacji prędkości talerza)
6. **Przycisk MODE** (do wyboru BLUETOOTH, PHONO, AUX IN, USB tryb)
7. Wskaźnik trybu
8. WŁĄCZANIE / WYŁĄCZANIE i kontrola głośności (MIN/MAX)
9. Gniazdo telefoniczne
10. Ramię tonowe
11. Wkład z igłą

12. Wrzeczono
13. Adapter 45 RPM
14. Gniazdo wyjściowe urządzenia zewnętrznego
15. **AUX IN** jack
16. PRĄD STAŁY W GNIAZDKU 5V
17. Port USB
18.  / **Przycisk BT OUT**
19. REC/  przycisk
20.  / **Przycisk SPLIT**

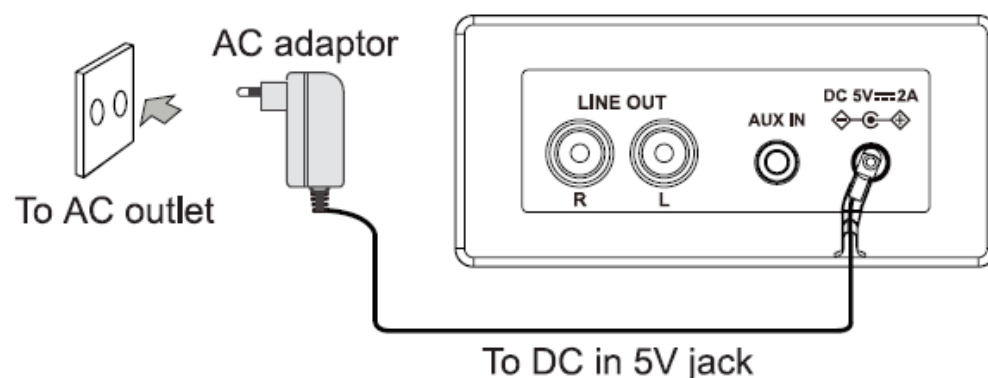
## ZASILANIE

### Korzystanie z adaptera AC

Adapter AC:

Wejście 100-240V~50/60Hz, 0,5A

Wyjście 5,0V  2,0A



Dostarczony adapter AC nadaje się do zasilania sieciowego prądu przemiennego o napięciu 100-240V ~ AC i powinien być podłączony do zasilania sieciowego tylko w tych parametrach.

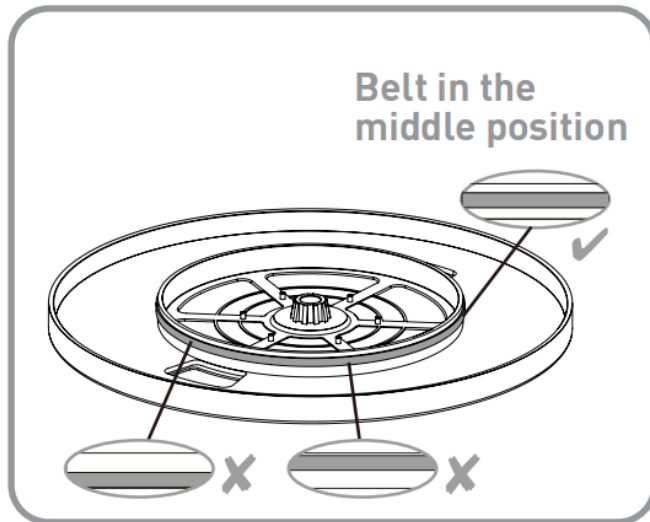
Uwaga:

- \* Dołączony zasilacz AC jest przeznaczony wyłącznie do użycia z tym urządzeniem
- \* Wyłącz zasilanie przed odłączeniem zasilacza, aby nie uszkodzić urządzenia.
- \* W przypadku długiego nieużywania odłącz zasilacz od gniazdka.
- \* Umieść urządzenie blisko gniazdka i upewnij się, że jest łatwo dostępne. Jeśli wystąpi awaria, natychmiast odłącz urządzenie od gniazdka ściennego.
- \* Adapter pozwala odłączyć urządzenie. Musi być łatwo dostępny podczas użytkowania.
- \* Aby całkowicie wyłączyć zasilanie, odłącz zasilacz od gniazdka ściennego.
- \* Nigdy nie używaj uszkodzonego zasilacza. Bezpiecznie umieść przewód zasilający, aby go nie ścisnąć ani nie miażdżyć. Jeśli kabel jest uszkodzony, skontaktuj się z serwisem naprawczym

## ZACZYNAAMY

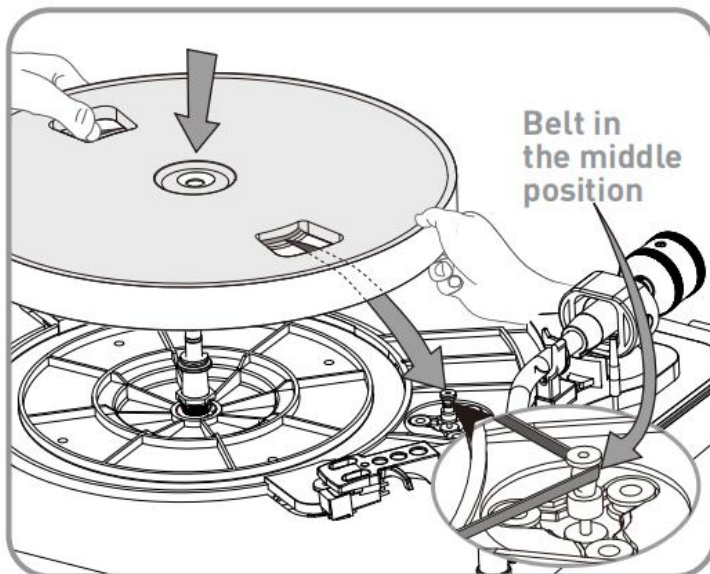
1. Przymocuj osłonę przeciwkurzalną na gramofonie.
2. Przymocuj talerz na wrzeciono i zaczepij pasek.
- A. Odwróć talerz i zobaczysz pasek z tyłu. Upewnij się, że pasek jest umieszczony w środkowej pozycji na talerzu. Zobacz zdjęcie 1 poniżej.

Zdjęcie 1:



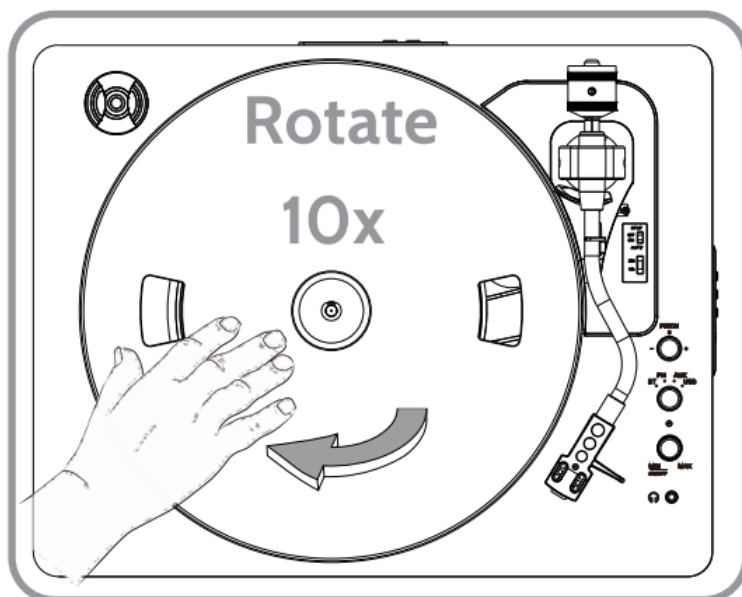
- B. Przymocuj talerz na wrzeciono, a potem zaczepiam pasek o koło pasowe. Upewnij się, że pasek nie jest skręcony i że pasek jest umieszczony na środku wału silnika, patrz zdjęcie 2 poniżej.

Zdjęcie 2:



- C. Obróć talerz powoli 10 razy zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby pas prawidłowo zapiął i upewnił się, że kręci się płynnie, a następnie połóż gumową tapkę na talerzu. Jak na zdjęciu 3 poniżej.

Zdjęcie 3:



3. Mocno i pewnie włóż wtyczkę DC adaptera do gniazda DC IN z tyłu urządzenia. Podłącz zasilacz AC do urządzenia i gniazdka ściennego.

## WŁĄCZ/WYŁĄCZ URZĄDZENIE

1. Aby włączyć urządzenie, obróć przełącznik **POWER ON/OFF** zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż usłyszysz "kliknięcie", i ustaw głośność (MIN/MAX) na niższy poziom.
2. Gdy skończysz urządzenie, obróć przełącznik **POWER ON/OFF** przeciwnie do ruchu wskazówek zegara, aż usłyszysz "kliknięcie" wyłączające urządzenie.

## SŁUCHAJ FONO

1. Gdy urządzenie jest włączone, obróć **przycisk MODE**, aby wybrać tryb phono, a kontrolka funkcji zmienia się na czerwoną.
2. Umieść płytę na talerzu gramofonu i wybierz pożądaną prędkość (33/45) zgodnie z płytą. UWAGA: Jeśli grasz single 45RPM, umieść adapter 45RPM na środkowym wrzecionie.
3. Ustaw przełącznik AUTO STOP **ON/OFF** na pozycję ON lub OFF.
  - Jeśli przełącznik AUTO STOP **ON/OFF** jest włączony, nagranie automatycznie się zatrzyma po zakończeniu odtwarzania. Jeśli przełącznik Auto Stop jest wyłączony, nagrywanie NIE zatrzyma się automatycznie po zakończeniu odtwarzania.
  - Funkcja AUTO STOP dotyczy większości płyt winylowych 33RPM. Jednak nawet jeśli funkcja AUTO STOP jest WŁĄCZONA, może się zdarzyć, że niektóre płyty winylowe, np. 45RPM, zatrzymają się przed końcem odtwarzania LUB nie zatrzymają się automatycznie po zakończeniu odtwarzania. Jeśli płyta winylowa zatrzymuje się

przed końcem odtwarzania, ustaw przełącznik AUTO STOP na pozycję "OFF".

Potem odtwarzanie będzie kontynuowane, ale nie zatrzyma się automatycznie.

4. Zdjąłem osłonę igły z igła i zwolniłem podłokietnik Tone.
5. Podnieś dźwignię, aby podnieść ramię i delikatnie przesunąć ramię do pożądanej pozycji na płycie; Naciśnij dźwignię podnoszącą, ramię dźwiękowe powoli na płytę, aby zacząć odtwarzać płytę.  
(Gdy ciągniesz dźwignię podnoszenia, nie ciągnij jej poza pozycję podkładki ramienia.)
6. Obróć pokrętko **PITCH**, aby regulować prędkość talerza.
7. Dostosuj regulator głośności (**MIN/MAX**) do pożądanego poziomu.
8. Podnieś ramię i umieść je z powrotem w podpórce, a następnie wyłącz zasilanie, aby zapobiec obracaniu się gramofonu.

### **WAŻNE:**

Nie kręć ani nie zatrzymywać ręcznie talerza gramofonu. Przesuwanie lub szarpanie talerzem gramofona bez zabezpieczenia uchwytu ramienia może spowodować uszkodzenie ramienia lub igły.

### **REGULACJA PRZECIWWAGI**

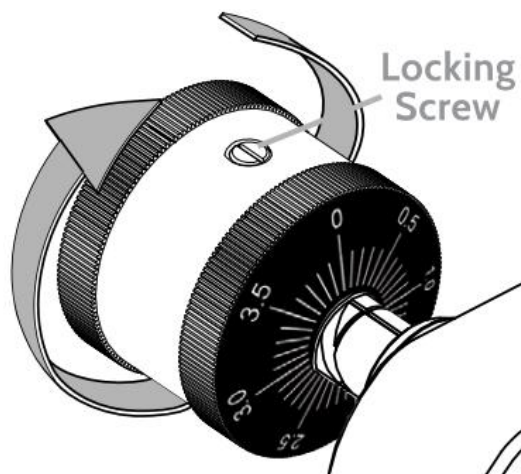
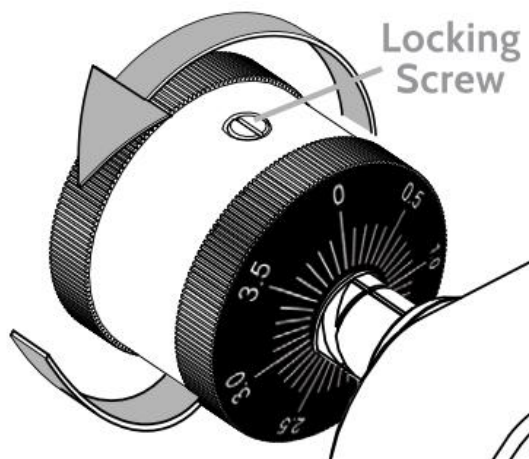
Poluzuj śrubę blokady przed regulacją przeciwwagi. Połóż manometr na talerzu, a następnie delikatnie przesun ramię, połóż rysik na manometrze rysika. Jeśli wyświetlacz ciśnienia na igłowie to <3g, możesz obracać przeciwwagę przeciwnie do ruchu wskazówek zegara (patrz zdjęcie po lewej), aż pokaże 3,5g. Jeśli wyświetlacz ciśnienia na igłowie to >4g, możesz obracać przeciwwagę zgodnie z ruchem wskazówek zegara (patrz na prawym zdjęciu), aż pokaże 3,5g.

Dokręć śrubę blokady po zakończeniu regulacji.

#### **Notatki:**

- Zalecana siła naprowadzania dla naboju AT 3600L to 3,0-4,0g.

-Przeciwwaga ramienia jest fabryczna dla AT3600L zamontowanego wkładu.



Jeśli konieczna jest regulacja, skieruj się do wykwalifikowanego personelu serwisowego, aby uniknąć uszkodzeń sprzętu.

### UŻYWANIE TRYBU AUX IN

1. Podłącz dodatkowe źródło (np. g. mp3 odtwarzacz) do gniazda **AUX IN** (3,5mm) z tyłu urządzenia. (kabel nie jest dołączony).
2. Gdy urządzenie jest włączone, obróć **przycisk MODE**, aby wybrać tryb AUX IN, a wskaźnik staje się niebieski i czerwony.
3. Zazwyczaj używasz zewnętrznego urządzenia audio, dźwięk automatycznie przechodzi przez głośniki urządzenia.
4. Dostosuj głośność do pożądanego poziomu.
5. Odłącz zewnętrzne urządzenie od wejścia pomocniczego, aby zatrzymać odtwarzanie.

### POSŁUCHAJ USB URZĄDZENIA

1. Podłącz urządzenie USB zawierające pliki MP3 lub odtwarzacz MP3 do portu USB.

2. Gdy urządzenie jest włączone, obróć **przycisk MODE**, aby wybrać tryb USB, a wskaźnik zaczyna migać na czerwono. USB zaczyna odtwarzać automatycznie.
3. Dostosuj głośność (MIN/MAX) do pożądanego poziomu.
4. Prasa  aby przewijać do kolejnego utworu lub wielokrotnie do kilku utworów. Prasa  wróć do początku utworu lub naciśnij wielokrotnie, aby przewinąć kilka utworów wstecz. Naciśnij i przytrzymaj  lub  by szybko wyszukiwać w obrębie ścieżki.
5. Naciśnij  przycisk, aby zatrzymać odtwarzanie USB.

### Wyjmowanie urządzenia USB

Prosimy o zatrzymanie odtwarzania i wyłączenie urządzenia przed wyjęciem urządzenia USB, aby uniknąć uszkodzenia USB i systemu.

#### Uwaga:

\* Na rynku jest wiele urządzeń USB/kart SD. Nie możemy zagwarantować obsługi wszystkich różnych modeli. Proszę, spróbuj innego urządzenia na karcie USB/SD, jeśli Twoja nie jest obsługiwana.

\* Urządzenie może nie obsługiwać wszystkich plików multimedialnych przechowywanych na karcie USB/SD, ponieważ zawiera specjalną procedurę odtwarzania, która może nie być kompatybilna z procedurą tego urządzenia.

### FUNKCJA BLUETOOTH

Znak i logo Bluetooth® są zarejestrowanymi znakami towarowymi należącymi do Bluetooth SIG, Inc., a wszelkie użycie takich znaków przez New One S.A.S jest objęte licencją. Inne znaki towarowe i nazwy towarowe należą do ich odpowiednich właścicieli.

#### Parowanie urządzenia Bluetooth

1. Gdy urządzenie jest WŁĄCZONE, obróć **przycisk MODE**, aby wybrać tryb Bluetooth. Wskaźnik zaczyna migać na niebiesko.
2. Na urządzeniu Bluetooth włącz Bluetooth i wybierz "MUSE MT-107B BTO" z listy urządzeń. (Szczegółowe obsługi można zapoznać się z instrukcją obsługi urządzenia, które ma być podłączone.) Jeśli urządzenie Bluetooth poprosi o podanie kodu, użyj "0000". Niektóre urządzenia Bluetooth poproszą o przyjęcie połączenia. Jeśli urządzenia są prawidłowo sparowane, usłyszysz dźwięk sygnalizacyjny.

Wskazówka: Jeśli chcesz połączyć głośnik Bluetooth z innym urządzeniem audio Bluetooth, naciśnij i przytrzymaj ►|| przycisk, aby rozłączyć urządzenie, a następnie postępuj zgodnie z powyższymi krokami, aby nawiązać nowe połączenie.

- W niektórych urządzeniach, takich jak komputery, po sparowaniu należy wybrać urządzenie z menu Bluetooth i wybrać "Użyj jako urządzenie audio (stereo)" lub podobne.
- Parowanie pozostaje nienaruszone, gdy urządzenie i/lub urządzenie Bluetooth są poza zasięgiem komunikacji. Aktywne połączenie zostanie przywrócone, gdy urządzenie Bluetooth wróci do zasięgu.
- Po ponownym włączeniu urządzenia automatycznie spróbuje ponownie połączyć się z ostatnio sparowanym urządzeniem Bluetooth.

### Korzystanie z urządzenia Bluetooth

1. Gdy urządzenie jest sparowane (patrz poprzednia sekcja), obsługujesz urządzenie Bluetooth i jego dźwięk będzie słyszany przez głośniki MUSE MT-107BTO.
2. Naciśnij przycisk, ►|| aby zatrzymać odtwarzanie. Naciśnij ponownie, aby wznowić odtwarzanie.
3. Wybierz pożądany utwór z pomocą ◀◀ / ▶▶ .
4. Dostosuj głośność (MIN/MAX) do pożądanego poziomu. Możesz też regulować głośność na urządzeniu, do którego jesteś sparowany.

## FUNKCJA WYJŚCIA BLUETOOTH

Dzięki funkcji wyjścia Bluetooth gramofon może przesyłać dźwięk dźwięku do innych odbiorników Bluetooth (np. głośników Bluetooth, słuchawek Bluetooth).

1. Włącz urządzenie Bluetooth i włącz Bluetooth na urządzeniu.
2. Wybierz jeden ze swoich ulubionych trybów (PHONO lub AUX IN) i rozpocznij odtwarzanie trybu.  
Następnie naciśnij **przycisk BT OUT**. Urządzenie spróbuje automatycznie połączyć się z pobliskim urządzeniem Bluetooth. Kontrolka szybko miga na czerwono w trybie parowania i pozostaje włączona po pomyślnym sparowaniu.
3. Reguluj głośność za pomocą głośnika lub naciskaj przyciski głośności w słuchawkach. Pokrętło regulacji głośności gramofona jest teraz zablokowane.

Notatki:

- Gdy po raz pierwszy podłączasz się do głośnika BT, może to zająć nawet 60 sekund, zanim się połączą.
- Funkcja "BT OUT" działa tylko w trybach "PHONO" i "AUX IN".
- Parowanie pozostaje nienaruszone, gdy urządzenie i/lub urządzenie Bluetooth są poza zasięgiem komunikacji. Aktywne połączenie zostanie przywrócone, gdy urządzenie Bluetooth wróci do zasięgu.
- Jeśli w pobliżu są urządzenia odtwarzające Bluetooth z włączoną funkcją Bluetooth, ale niektóre z nich nie są tymi, które chcesz sparować, wyłącz ich funkcję Bluetooth i spróbuj ponownie sparować.
- Podczas parowania, jeśli gramofon sparuje się z urządzeniem Bluetooth, z którym nie chcesz się sparować, wyłącz funkcję Bluetooth na tym urządzeniu lub wyłącz urządzenie. Potem spróbuj sparować ponownie.
- Gramofon nie może sparować ze smartfonami, telewizorami ani komputerami, ponieważ gramofon nie może odbierać danych z tych urządzeń i nie może się z nimi sparować.
- Niewielkie opóźnienia dźwięku w trybie Bluetooth mogą być spowodowane opóźnieniami technologii transmisji bezprzewodowej.
- Na rynku jest wiele urządzeń z Bluetooth. Nie możemy zagwarantować obsługi wszystkich różnych modeli (np. funkcja synchronizacji głośności urządzenia Bluetooth może nie odzwierciedlać prawidłowo na urządzeniu).

## NAGRYWANIE Z PHONO, AUX IN NA USB

1. Podłącz urządzenie USB do portu USB (upewnij się, że urządzenie USB ma wystarczająco dużo miejsca, aby zapisać kodowanie).
2. Wybierz jeden ze swoich ulubionych trybów (PHONO lub AUX IN) i rozpocznij odtwarzanie trybu.
3. Naciśnij **przycisk REC**, aż wskaźnik stanie się niebieski i czerwony, migając naprzemiennie, aby rozpocząć nagrywanie.
4. Naciśnij przycisk **REC**, aż wskaźnik stanie się niebieski i czerwony, bez migania, aby zatrzymać nagrywanie.
5. Aby odsłuchać nagranie, obróć **TRYB** przycisk do wyboru trybu USB, wskaźnik zaczyna migać na czerwono, naciśnij  /  By znaleźć swój utwór i posłuchać nagrania.

## FUNKCJA PODZIAŁU

Naciśnij **przycisk SPLIT** podczas nagrywania, aktualny zapis zostanie odcięty i automatycznie zapisany w pliku. Naciśnij przycisk **SPLIT** ponownie, aby wygenerować kolejny plik.

**UWAGA:** Naciśnij przycisk,  aby zatrzymać nagrywanie.

## UŻYWANIE SŁUCHAWEK / SŁUCHAWEK DOUSZNYCH

**Maksymalne napięcie wyjściowe  $\leq 150\text{mV}$**

### **OSTRZEŻENIE O GŁOŚNOŚCI SŁUCHAWEK**

Podłącz słuchawki z niską głośnością i podłącz ją w razie potrzeby. Długotrwałe słuchanie przez niektóre słuchawki na wysokich ustawieniach głośności może prowadzić do uszkodzenia słuchu. Gdy słuchawki są podłączone, z głośnika urządzenia nie będzie wydobywany żaden dźwięk.

Uwaga: Unikaj słuchania dźwięków na poziomie, który może być szkodliwy dla uszu.



Aby zapobiec ewentualnemu uszkodzeniu słuchu, nie słuchaj przez dłuższy czas na wysokich poziomach głośności.

### **UŻYWANIE GNIAZDA RCA LINE OUT**

Podłącz jeden koniec kabla audio (kabel nie jest w zestawie) do gniazda LINE OUT z tyłu urządzenia, a drugi koniec kabla do gniazda RCA IN lub gniazda AUX in w innym urządzeniu do napędu audio.

1. Włącz sprzęt do napędu audio.
2. Wybierz jeden ze swoich ulubionych trybów (BLUETOOTH, PHONO, AUX IN, USB) I ROZPOCZNIJ ODTWARZANIE TRYBU.

### **WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE LEPSZEJ WYDAJNOŚCI GRAMOFONA**

1. Podczas otwierania lub zamykania osłony gramofonu delikatnie ją trzymaj, trzymając ją na środku lub po obu stronach.
2. Nie dotykaj końcówki igły palcami; Unikaj uderzania igły o talerz gramofonowy lub krawędź płyty.
3. Często czyść końcówkę igły – używaj miękkiej szczoteczki tylko w ruchu "od tyłu do przodu".
4. Jeśli musisz używać płynu do czyszczenia igieł, używaj go bardzo oszczędnie.
5. Delikatnie przetrzyj osłonę przeciwkurzu i obudowę gramofonu miękką ściereczką. Do czyszczenia gramofonu i pokrywy przeciwkurzelnej użyj tylko niewielkiej ilości łagodnego detergentu.
6. Nigdy nie nakładaj silnych chemikaliów ani rozpuszczalników na żadną część systemu gramofonowego.

Niniejszym NEW ONE S.A.S oświadcza, że MUSE MT-107BTO spełnia podstawowe wymagania oraz inne istotne przepisy dyrektywy 2014/53/UE. Deklarację zgodności można konsultować w [www.muse-europe.com](http://www.muse-europe.com)

### **SPECYFIKACJA**

#### **OGÓLNE**

Moc:

ADAPTER AC: AC W 100-240V ~ AC, 50/60Hz

Wyjście: DC 5,0V---2,0A

Moc wyjściowa: 2x2W RMS

## BLUETOOTH

Wersja Bluetooth: V5.3+BR+EDR+BLE

Bluetooth: 2.402-2.48GHz

Moc wyjściowa RF: +6dBm

Odległość robocza: Do 10 metrów mierzona na otwartej przestrzeni (ściany i konstrukcje mogą wpływać na zasięg urządzenia)

Specyfikacja i wygląd mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.

## WIĘCEJ INFORMACJI



**UWAGA:** Aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem, nie zdejmuj pokrywy (ani tylnej części osłony). W urządzeniu nie ma żadnych części możliwych do serwisowania przez użytkownika. Wszystkich serwisów kieruj do wykwalifikowanego personelu.



Błysk błyskawicy z symbolem strzałki wewnątrz trójkąta jest sygnałem ostrzegawczym ostrzegającym użytkownika o "niebezpiecznym napięciu" wewnątrz urządzenia.



Wykrzyknik w trójkącie to znak ostrzegawczy ostrzegający użytkownika o ważnych instrukcjach towarzyszących produktowi.

### UWAGA!

- Użycie aparatury w umiarkowanym klimacie.
- Tablica znakowa znajduje się na dole urządzenia.
- Upewnij się, że wokół jednostki jest co najmniej 5 cm dla odpowiedniej wentylacji.
- Upewnij się, że otwory wentylacyjne nie są zakryte przedmiotami takimi jak gazety, obrusy, zasłony itp.
- Nie umieszczaj na urządzeniu nagich źródeł płomienia, takich jak zapalone świece.
- Nie narażaj tego urządzenia na kapanie lub rozpryskiwanie się wody.
- Nie umieszczaj na urządzeniu przedmiotów wypełnionych płynami, takich jak szkło czy wazon.
- Wtyczka zasilania służy jako urządzenie do odłączania i musi być łatwo dostępna. Aby całkowicie odłączyć się od zasilania, wtyczka urządzenia powinna być całkowicie odłączona. Gniazdo nie może być zatkane i powinno być łatwo dostępne podczas zamierzonego użytkowania.
- Pod wpływem szybkich, przejściowych i/lub elektrostatycznych zjawisk elektrycznych produkt może ulec awarii i użytkownik musi wykonać reset zasilania urządzenia.
- Normalna funkcja produktu może zostać zakłócona przez silne zakłócenia elektromagnetyczne. Jeśli tak, po prostu zresetuj produkt, aby wznowił normalną pracę, postępując zgodnie z instrukcją. Jeśli funkcja nie mogła zostać wznowiona, prosimy o wykorzystanie produktu w innym miejscu.



Jeśli w przyszłości będziesz musiał pozbyć się tego produktu, pamiętaj, że odpady elektryczne nie powinny być wyrzucane razem z odpadami domowymi. Prosimy o recykling tam, gdzie istnieją obiekty. Sprawdź porady dotyczące recyklingu u lokalnego urzędu lub sprzedawcy. (Dyrektywa dotycząca odpadów elektrycznych i elektronicznych)